# Japanese Language Declaration 日本語宣書

### Declaration and Power of Attorney for Patent Application

### 特許出願宣言書及び委任状

## Japanese Language Declaration

### 日本語宣言書

下**の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、私杏箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出顧 している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下 記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者である と(下記の名称が複数の場合)信じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and join inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sough on the invention entitled
	METHOD OF AND APPARATUS FOR  CORRECTING COLOR OF PRINT  MEDIUM, AND PROOFER USED THEREIN
上記発明の明細書 (下記の欄でx印がついていない場合は、 本書に添付) は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□	was filed on as United States Application Number or PCI International Application Number (Confirmation No.) and was amended on (if applicable)
私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is

material to patentability as defined in Title 37, Code of

Federal Regulations, § 1.56.

私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されると

おり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務が

あることを認めます。

### Japanese Language Declaration

### 日本語宣言書

私は、米国法典第35編119条(a)-(d) 項又は365条 (b) 項に基さ下記の、 米 国以外の国の少なくとも一ヵ国を指 定している特許協力条約 3 6 5 (a) 項に基ずく国際出願、又 は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国 優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している。 本出願の前に出版された特許または発明者証の外国出版を以 下に、枠内をマークすることで、示しています。

18編第1001条に基ずき、罰金または拘禁、もしくはそ の両方により処罰されること、そしてそのような故意による

虚偽の声明を行なえば、出類した、又は既に許可された特許

の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごと

く宣誓を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365 (b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

jeopardize the validity of the application or any patent issued

Prior foreign application(s 外国での先行出順	s)		Priority Not Claimed 優先権主張なし
9-345012 (Number) (番号)	Japan (Country) (国名)	December 15, 1997 (Day/Month/Year Filed) (出版华月日)	a
(Number) (番号)	(Country) (闰名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)	
• • • •	去典119条 (e) 項に基いて下記の米 された権利をここに主張いたします。	I hereby claim the benefit under Titl 119(e) of any United States provibelow.	
(Application No.) (出頭番号)	(Filing Date) (代題日)	(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出版日)
た、本出戦の各請求範 第1項又は特許協力条。 許出顧に開示されてい 以降で本出顧書の日本 での期間中に入手され	に基ずく権利をここに主張します。ま 田の内容が米国法典第35編112条 内で規定された方法で先行する米国特 ない限り、その先行米国出額香提出日 国内または特許協力条約国際提出日ま た、連邦規則法典第37編1条56項 の有無に関する重要な情報について開 職しています。	International application designating below and, insofar as the subject match application is not disclosed in the International application in the maparagraph of Title 35, United States the duty to disclose information which as defined in Title 37, Code of F which became available between tapplication and the national or PCT this application.	tter of each of the claims of a prior United States or PCT nner provided by the first Code, § 112, I acknowledge his material to patentability ederal Regulations, § 1.56 he filing date of the prior
09/210,392	12/14/98	Pending	
(Application No.) (出収器号)	(Filing Date) (出題日)	(Status)(patented, pending, abandone (現況: 特許許可済、保属中、放	
(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出題日)	(Status)(patented, pending, abandone (現況: 特許許可済、保護中、放	
私は、私自身の知識 明が真実であり、かつ に基ずく表明が全て真 意になされた虚偽の表 18編第1001条に	に基ずいて本宣言書中で私が行なう表 私の入手した情報と私の信じるところ 実であると信じていること、さらに故 明及びそれと同等の行為は米国法典第 基づき、罰をまたは拘禁、もなくはそ	I hereby declare that all statement knowledge are true and that all state and belief are believed to be to statements were made with the kr statements and the like so made imprisonment, or both, under Secti United States Code and that such y	s made herein of my own ments made on information ie; and further that these nowledge that willful false are punishable by fine or on 1001 of Title 18 of the

thereon.

# The Control of the state of the

### **Japanese Language Declaration**

### 日本語宣言書

委任状: 私は下記の発明者として、本出顧に関する一切の 手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録番号を明記のこと) POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

John H. Mion, Reg. No. 18,879; Thomas J. Macpeak, Reg. No. 19,292; Robert J. Seas, Jr., Reg. No. 21,092; Darryl Mexic, Reg. No. 23,063; Robert V. Sloan, Reg. No. 22,775; Peter D. Olexy, Reg. No. 24,513; J. Frank Osha, Reg. No. 24,625; Waddell A. Biggart, Reg. No. 24,861; Louis Gubinsky, Reg. No. 24,835; Neil B. Siegel, Reg. No. 25,200; David J. Cushing, Reg. No. 28,703; John R. Inge, Reg. No. 26,916; Joseph J. Ruch, Jr., Reg. No. 26,577; Sheldon I. Landsman, Reg. No. 25,430; Richard C. Turmer, Reg. No. 29,710; Howard L. Bernstein, Reg. No. 25,665; Alan J. Kasper, Reg. No. 25,426; Kenneth J. Burchfiel, Reg. No. 31,333; Gordon Kit, Reg. No. 30,764; Susan J. Mack, Reg. No. 30,951; Frank L. Bernstein, Reg. No. 31,484; Mark Boland, Reg. No. 32,197; William H. Mandir, Reg. No. 32,156; Brian W. Hannon, Reg. No. 32,778; Abraham J. Rosner, Reg. No. 33,276; Bruce E. Kramer, Reg. No. 33,725; Paul F. Neils, Reg. No. 33,102; Brett S. Sylvester, Reg. No. 32,765; Robert M. Masters, Reg. No. 36,359, John T. Callahan, Reg. No. 32,607, Steven M. Gruskin, Reg. No. 36,818, Peter A. McKenna, Reg. No. 38,551 and Edward F. Kenehan, Reg. No. 28,962.

<b>参</b> 類送付先	Send Correspondence to: SUGHRUE, MION, ZINN, MACPEAK & SEAS, PLLC 2100 Pennsylvania Avenue, N.W. Suite 800 Washington, D.C. 20037-3213
直接電話連絡先:(名前及び電話番号)	Direct Telephone Calls to: Susan P. Pan
	(202)293-7060

Full name of sole or first inventor - または第一発明者名 KONDO, HIROKAZU Inventor's signature Date 発明者の署名 日付 Hirokazu 任所 Residence Minamiashigara-shi, Kanagawa-ken, Japan 闰野 Citizenship Japanese 私杏筍 Post Office Address c/o Fuji Photo Film Co., Ltd., 798 Miyanodai, Kaisei-machi, Ashigarakami-gun, Kanagawa-ken 258-8538, JAPAN 第二共同発明者 Full name of second joint inventor, if any 第二共同発明者 日付 Second inventor's signature Date Residence 国籍 Citizenship 私書籍 Post Office Address

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)